

島夷誌略



島夷誌畧

元汪大淵撰



澎湖

島分三十有六巨細相間坡隴相望乃有七澳居其間各得其名自泉州順風二晝夜可至有草無木土瘠不宜禾稻泉人結茅為屋居之氣候常暖風俗朴野人多眉壽男女穿長布衫繫以土布煮海為鹽釀秫為酒採魚蝦螺蛤以佐食熟牛糞以變魚膏為油地產胡麻綠豆山羊之孳生數萬為羣家以烙毛刻角為記晝夜不收各遂其生育工商興販以樂其利地隸泉州晉江縣至元年間立巡檢司以週歲額辦鹽課中統錢鈔一十錠二十五兩別無科差

琉球
地勢盤穹林木合抱山口翠麓曰重曼曰斧頭曰大峙典錄作大峙其山極高峻自澎湖望之甚近余登此山則觀海潮之消長夜半則望賜谷之出紅光燭天

島夷誌畧

知服齋叢書

山頂為之俱明土潤田沃宜稼穡氣候漸暖俗與澎湖差異水無舟楫以筏濟之男子婦人拳髮以花布為衫煮海水為鹽釀蔗漿為酒知番主酋長之尊有父子骨肉之義他國之人倘有所犯則生割其肉以啖之取其頭懸木竿地產沙金黃豆黍子琉黃黃蠟鹿豹鹿皮貿易之貨用土珠瑪瑙金珠粗碗處州磁器之屬處州磁器龍泉窯也西人譯博羅馬海外諸國蓋由此始

三島

宋自呂宋達那蘇祿以至美六居島嶼盈千大半為是班呀羈屬西人以呂宋也巴婁則巴拉灣也

居大奇山之東嶼分鼎峙有疊山層巒民傍陸居之田瘠穀少俗質樸氣候差暖男女間有白者男頂拳婦人椎髻俱披單衣男子常附舶至泉州經紀罄其資囊以文其身既歸其國則國人以尊長之禮待之延之上座雖父老亦不得與爭焉習俗以其至唐故貴之也民煮海為鹽釀蔗漿為酒有酋長地產黃蠟木棉花布貿易之貨用銅珠青白花碗小花印布鐵塊之屬次曰答陪曰海膽曰巴弄吉曰蒲里咾曰東流里無甚異產故附此耳典錄其鼎峙大崎山東諸

蕃志三嶼乃麻逸之屬曰加麻延巴佬西巴吉弄各流新里漢皆麻逸屬也按
 出而謂三嶼即此三嶼又白蒲延里東流即東流或三五為羣之狀窮谷
 志所謂有種落號其海人形而小眼所東洋狀與海語所記暹羅之狀頗近
 以暗箭傷人多羅其害耳要之當是種東洋狀與海語所記暹羅之狀頗近
 第彼受人役此為羅其害耳要之當是種東洋狀與海語所記暹羅之狀頗近
 二更至紅豆嶼五里更取蘇安及瑁嶼東是傍加施攔又用已辰巽向二十
 更取麻里嶼五里更取蘇安及瑁嶼東是傍加施攔又用已辰巽向二十
 山丙午向五更取蘇安及瑁嶼東是傍加施攔又用已辰巽向二十
 在蘇祿尖筆閣之北地理全云古時未屬呂宋國稱高云小呂宋本名蠻里刺
 駕船至此島設十部其省會仍稱麻里刺其小呂宋為其國本名是也今西
 班牙於南洋錄里志及此書自淳泥木獨詳三嶼麻逸之屬所屬之灣閩人自宋世已
 涉東南海錄里志及此書自淳泥木獨詳三嶼麻逸之屬所屬之灣閩人自宋世已
 麻里南洋錄里志及此書自淳泥木獨詳三嶼麻逸之屬所屬之灣閩人自宋世已
 其白蒲延則即呂宋北廠圖之巴布延羣島也志之加蓋所屬之灣閩人自宋世已
 備考巴蒲延則即呂宋北廠圖之巴布延羣島也志之加蓋所屬之灣閩人自宋世已
 麻逸勝覽一作麻逸趙志云麻逸在渤泥北東洋以麻逸國得名呂宋用坤未
 五更至巴芒煙山更至聖山乃轉坤未鐵十更歷長腰嶼毛花臘至文萊
 然則麻逸在呂宋西南文萊東北交欄山之麻逸毛花臘至文萊
 諸島與相造凡此諸地皆呂宋羣島之名與諸蕃志里安即趙志新明
 人所能臆造凡此諸地皆呂宋羣島之名與諸蕃志里安即趙志新明
 漢字羅吉即巴弄吉

島夷誌畧

知服齋叢書

山勢平寬夾溪聚落田膏腴氣候稍暖俗尚節義男女椎髻穿青布衫凡婦葵
 夫則削其髮絕食七日與夫同寢多瀕於死七日之外不死則親戚勸以飲食
 或可全生則終身不改其節甚至喪夫而焚尸則赴火而死酋豪之喪則殺奴
 婢二三千人以狗葬民煮海為鹽釀糖水為酒地產木棉黃蠟玳瑁檳榔花布
 貿易之貨用銅鼎鐵塊五采紅布紅絹牙錠之屬蠻賈議價領去博易土貨然
 後准價舶商守信終始不爽約也
 無枝拔此無字為里字之誤里枝拔即海國
 在闌麻羅華之東南石山對峙民墾闢山為田鮮食多種薯氣候常熱獨春有
 微寒俗直男女編髮纏頭繫細紅布極以婚姻為重往往指腹成親通國守義
 如有失信罰金二兩重以納其主民煮海為鹽釀椰漿蕨粉為酒有酋長產花
 斗錫鉛綠毛狗貿易之貨用西洋布青白處州瓷器瓦壘鐵鼎之屬按明廣輿
 里國名山藏云合貓里小國也土瘠多山而耕稼山外大海饒魚蟲永樂三
 年國王遣回回道奴馬高附瓜哇以貢又曰有龜里國即今龜里國也船人
 為之語曰若要富須往貓里務比為其鄰國中礁老所冠盜國轉貧賊路云
 自呂宋用丙已鐵及乙辰鐵十更取沙塘淺開是貓里務國即今龜里國也船人

初時與呂宋貢使借來海國聞見錄利仔瓦至甘馬力二十一
更水程合貓里令貓里甘馬力與此闕麻羅華皆一音之轉也

龍涎嶼

嶼方而平延袤荒野上如雲塢之盤絕無田產之利每值天清氣和風作浪湧
羣龍遊戲出沒海濱時吐涎沫于其嶼之上故以得名涎之色或黑於鳥香或
數於浮石聞之微有腥氣然用之合諸香則味尤清遠雖茄藍木茄藍木即伽
楠香木宜遊
筆記伽楠即沉香木之佳者本草綱目拾遺廣人呼伽楠為棧香棧香
作對
自宋以前無伽楠自元以後無棧香物名代異紀原者所當留意也
檀麝梔子花沈速木薔薇水眾香必待此以發之此地前代無人居之間有他
番之人用完木鑿舟駕使以拾之轉鬻於他國貨用金銀之屬博之

交趾

古交州之地今為安南大越國山環而險溪道互布外有三十六莊地廣人稠
氣候常熱田多沃饒俗尚禮義有中國之風男女面白而齒黑戴冠穿磨衣皂
褶絲襪方履凡民間俊秀子弟八歲入小學十五入大學其誦詩讀書談性理
為文章皆與中國同惟言語差異耳古今歲貢中國已載諸史民賡海為鹽釀

高夷誌畧

知最齋叢書

毓為酒商長以同口口文田案缺二為妻地產沙金白銀銅錫鉛象牙翠毛肉

桂檳榔貿易之貨用諸色綾羅匹帛青布牙梳紙扎青銅鐵之類流通使用銅

錢民間以六十七錢折中統銀壹兩官用止七十為率舶人不販其地惟偷販

之舟止于斷山上下不得其官場恐中國人窺見其國之虛實也

占城

地據海衝與新舊州為隣趙志國都氣候乍熱田中上等宜種穀俗喜侵掠歲

以上下元日縱諸人採生人膽以鬻官家官以銀售之以膽調酒與家人同飲

云通身是膽使人畏之亦不生疢癘也城之下水多洄旋船往復數日止舟載

婦人登舶與舶人為偶及去則垂涕而別明年舶人至則偶合如故或有遭難

流落於其地者則婦人推舊情以飲食衣服供其身歸則又重贖以送之蓋有

此情意如此仍禁服半似唐人日三四浴以腦麝合油塗體以白字寫黑皮為

文書煮海為鹽釀小米為酒地產紅柴茄藍木打布貨用青磁花碗金銀首飾

酒庖布燒珠之屬

民多朗

臨海要津溪通海水不鹹田沃饒米穀廣氣候熱俗尚儉男女椎髻穿短皂衫

下繫青布短裙民鑿井而飲煮海為鹽釀小米為酒有酋長禁盜則戮及一

家地產烏梨木烏梨木梨木疑櫛字之誤東西洋麝檀諸蕃志麝香木出占城真

熟脫者為上其氣依柿似麝香故謂之麝香若伐生木取之則氣勁而木棉花

牛麋皮貨用漆器銅鼎閣婆布紅絹青布斗錫酒之屬

賓童龍按越南圖嘉定省俗稱新洞奈邊和省俗稱舊洞奈聖武記書作

志稱為同魏則正音止是同字俗增犬旁耳日本譯越南史作東奈賓

童龍為農耐魏默深言之地望既碣植復為疏證其音譯如此明史

賓童龍隸占城土骨與占城相連有雙溪以間之佛書所稱王舍城是也或云

目連屋基猶有田土人物風俗氣候與占城畧同嶺外代答占城所屬有賓瞳

賓瞳陵或云人死則持孝服設佛擇僻地以葬之國主騎象或馬打紅傘從者

百餘人執盾贊唱曰亞或僕番語也亞或僕星其尸頭蠻女子害人甚於占

島夷誌畧

知服齋叢書

城故民多廟事而血祭之蠻亦父母胎生與女子不異特眼中無瞳人過夜則

飛頭食人糞尖頭飛去若人以紙或布掩其項則頭歸不接而死凡人居其地

大便後必用水淨浣否則蠻食其糞即逐其與人同睡倘有所犯則腸肚皆為

所食精神盡為所奪而死矣地產茄藍木勝覽叙次與此畧同彼象牙貨用銀

印花布次日胡麻沙曼頭羅沙特寶毗齋新故越州諸番無所產舶亦不至

真臘

州南之門實為都會周達觀真臘風土記自占城順風半日到真蒲又行坤申

不通巨舟故舟人以尋港為難自港口北行順水可半日抵其地曰查南其舊

都也自查南換小舟順水可十餘日過半路村佛村渡沒洋可抵其地曰于傍

在乾隆中自立為國見皇清通攷四裔門有城週圍七十餘里石河週圍

廣二十丈戰象幾四十餘萬殿宇凡三十餘所極其壯麗飾以金壁鋪銀為磚

置七寶椅以待其主貴人貴戚所坐坐皆金杙歲一會則以玉猿金孔雀六牙

白象三角銀蹄牛羅獻于前列金獅子十隻於銅臺上列十二銀塔鎮以銅象

人凡飲食必以金茶盤盪豆金碗貯物用之外名百塔州作為金浮屠百座一

座為狗所觸則造塔頂不成次日馬司錄池復建五浮屠黃金為尖次日桑香	佛舍造裏金石橋四十餘丈諺云富貴真臘者也氣候常暖俗尚華侈田產富	饒民煮海為鹽釀小米為酒男女椎髻生女九歲請僧作梵法以指挑童身取	紅點女額及母額名為利市云如此則他日嫁人宜其室家也滿十歲即嫁若	其妻與客淫其夫甚喜詫于人我妻巧慧得人愛之也以錦圍身眉額施珠首	出入用金車羽儀體披瓔珞右手持劍左手持麈尾法則剗刺配之刑國人	犯盜則斷手足烙胸背黥額殺唐人則死唐人殺番人至死亦重罰金如無金	以賣身取贖地產黃蠟犀角孔雀沈速香蘇木大楓子翠羽冠於各番貨用銀	黃紅燒珠龍緞建盜錦絲布之屬 <small>和名類聚引唐式有帛絲布至順鎮江志全</small>	而成者謂之絲布	丹馬令 <small>宋史丹眉流國東至占臘五十程南至羅越水路十五程西至西</small>	丹馬令 <small>天竺三十五程東北至廣州一百三十五</small>	地與沙里 <small>程閩婆四十五程東北至廣州一百三十五</small>	佛來安為隣國山平互田多食粟有餘新政者復留以
--------------------------------	--------------------------------	--------------------------------	--------------------------------	--------------------------------	-------------------------------	--------------------------------	--------------------------------	------------------------------------------------	---------	----------------------------------------------	-------------------------------------	---------------------------------------	-----------------------

島夷誌畧

知服齋叢書

待陳俗節儉氣候溫和男女椎髻衣白衣衫繫青布縵定婚用緞錦白錫若干	塊民煮海為鹽釀小米為酒有酋長產上等白錫生腦龜筒 <small>巖表錄異蟾蜍大</small>	色土人生脫取之拍陷 <small>鶴頂西洋朝貢典錄三佛齊有烏馬其狀如鳧黑翼鶴</small>	玳瑁為器謂之龜筒 <small>項五尺許翔足降真香及黃甄香頭貿易之貨用甘埋</small>	稱為帶靴海語鶴大者項五尺許翔足降真香及黃甄香頭貿易之貨用甘埋	稱是島夷刺其項售於船估價等金玉 <small>佛齊所屬有單馬令佛羅安二國又單馬</small>	布紅布青白花碗鼓之屬 <small>諸蕃志三佛齊所屬有單馬令佛羅安二國又單馬</small>	大餘上堪征戰國人乘牛打鬃跳足土產黃蠟降真香速香烏楠木腦子象牙	犀角以絹傘雨傘荷池 <small>緬甸酒米鹽糖蠟器盆鉢等物博易此國以所得金銀</small>	器糾集日羅亭潛邁狀 <small>查加羅希等國類聚獻入三佛齊西南海夷總圖暹</small>	與丹字即同一區丹字即單馬令 <small>桂海虞衡志占城隔一水為真臘又隔</small>	一水為	登樓眉 <small>刺有日裏埠未能定其為一為二</small>	日麗 <small>刺有日裏埠未能定其為一為二</small>	介兩山之間立一關之市田雖平曠春乾而夏雨種植常違其時故歲少稔仰	食于他國氣候冬暖風俗尚節義男女椎髻白縵纏頭繫小黃布男喪女不嫁	煮海為鹽釀漿為酒有酋長土產龜筒鶴頂降真錫貿易之貨用青磁器花布	粗碗鐵塊小印花之屬
--------------------------------	------------------------------------------------	------------------------------------------------	-----------------------------------------------	--------------------------------	-------------------------------------------------	------------------------------------------------	--------------------------------	------------------------------------------------	-----------------------------------------------	----------------------------------------------	-----	----------------------------------	---------------------------------	--------------------------------	--------------------------------	--------------------------------	-----------

麻里

也東南海夷總圖有麻里若又有麻黑魯此麻里疑當依彼作麻黑

小港

迨遞入於其地山隆而水多鹵股石林少田高而瘠民多種薯芋地氣熱

俗尚義

若番官沒其婦再不嫁於凡夫必有他國番官之子孫閱閱相稱者方

可擇配

否則削髮者經以終其身男女拳髮穿青布短衫繫紅布縵民煮海為

鹽釀蔗漿

為酒編竹片為牀燃生蠟為燈地產玳瑁黃蠟降香竹布木棉花質

易之貨用足

錠青布磁器盤處州磁水壘大甕鐵鼎之屬

碗之屬

彭坑

諸著志真臘屬國有蓬豐登牙儂凌牙斯如吉蘭丹蓬豐即此

石崖週

西崎嶇遠如平塞田沃穀稍登氣候半熱風俗與丁家廬小異男女椎

髻穿長布

衫繫單布稍富貴女頂帶金圈數回常人以五色焯珠為圈以束之

凡講婚

姻五造換白銀五錢重為準民煮海為鹽釀椰漿為酒有酋長地產黃

瓢香頭

沈速打白香腦子花錫粗降真貿易之貨用諸色絹圍婆布銅鐵器漆

磁器鼓板

之屬

吉蘭丹

地勢博大山瘠而田少夏熱而倍收氣候平熱風俗尚禮男女束髮繫短衫布

皂縵每

遇四時節序生辰婚嫁之類衣紅布長衫為慶民煮海為鹽織木棉為

業有酋

長地產上等沈速粗降真香黃蠟龜筒鶴頂檳榔外有小港索遣

極深水

鹹魚美出花錫貨用塘頭市布占城布青花盤碗紅綠焯珠琴阮鼓板

之屬

丁家廬此即圖志之丁瓦那元史丁呵兒唐書墮和羅傳之迦羅舍弗

安南

島夷誌畧

六

知服齋叢書

羅一日箇羅又日哥羅富沙羅俗與赤土墮和	羅同亦即迦羅舍弗也其地蓋今之克老海腰	三角嶼對境港已通其津要山高曠田中下下民食足春多雨氣候微熱風俗	尚恠男女椎髻穿綠頰布短衫繫遮里絹刻木為神殺人血和酒祭之每水旱	疫癘禱之則立應及婚姻病喪則卜其吉凶亦驗今酋長主事貪禁勤儉守土	地產降真腦子黃蠟玳瑁貨用青白花磁器占城布小紅絹斗錫酒之屬 <small>植紫</small>	海崎自古市舶輻輳之區其土蓋多古國丁瓦那在元為丁呵兒在宋為登牙	儂在唐則情和羅也唐書南蠻傳墮和羅一曰獨和羅南距盤北迦羅舍弗	西屬海東真臘自廣州行五月乃至國多美犀世謂墮和羅屏有二屬國曰曇	陵曰陀曇陵乃坦來崙島陀澹蓋諸蕃志之杜	然則曇陵乃坦來崙島陀澹蓋諸蕃志之杜	懷魏圖達至地也唐書所稱東兼北西兼南	戎此疑柔佛艾儒畧	山遶溪環部落坦夷田畬連成片土膏腴氣候不正春夏苦雨俗陋男女方頭	兒生之後以木板四方夾之二周後去其板四季祝髮以布縵繞身以椰水浸	秫米半月方成酒味極苦辣而味長二月海榴結實復釀榴實酒味甘酸宜解	渴地產白豆蔻象牙翠毛黃蠟木棉紗 <small>此洋紗輸貿易之貨用銅漆器青白花</small>
--------------------	--------------------	--------------------------------	--------------------------------	--------------------------------	------------------------------------------------	--------------------------------	-------------------------------	--------------------------------	--------------------	-------------------	-------------------	----------	--------------------------------	--------------------------------	--------------------------------	------------------------------------------------

島夷誌畧

知服齋叢書

碗磁壺瓶花銀紫燒珠巫崙布之屬	羅衛	南真臘之南實加羅山即故名也 <small>植紫宋史真臘西接蒲甘南接加羅希北加羅山即</small>	加羅希也唐書南蠻傳羅越者北距海五千里南哥谷羅商賈往來所湊集俗	與墮羅鉢底同歲乘船至廣州必以聞即是此國唐書地理志自軍哭弄山	五日行至海峽蕃人謂之質南北百里北岸則羅山瘠田美茅為中上春末則	越國南岸則佛逝國說麻六甲峽最為明晰也	永登民有餘蓄以移他國氣候不齊風俗勤儉男女文身為禮以紫縵纏頭繫	溜布以竹筒實生蠟為燭織木棉為業煮海為鹽以葛根浸水釀酒味甘軟竟	日飲之不酸有商長地產粗降真玳瑁黃蠟棉花雖有珍樹無能割者貿易之	貨用碁子手中狗跡絹五色燒珠花銀青白碗鐵條之屬	羅斛	山形如城郭白石峭厲其田平行而多稼暹人仰之氣候常暖如春風俗勁悍	男女椎髻白布纏頭穿長布衫每有議刑法錢穀出入之事並決之於婦人其	志量常過於男子煮海為鹽釀秫米為酒有商長法以貳子代錢流通行使每
----------------	----	---------------------------------------------------	--------------------------------	-------------------------------	--------------------------------	--------------------	--------------------------------	--------------------------------	--------------------------------	------------------------	----	--------------------------------	--------------------------------	--------------------------------

一萬準中統鈔二十四兩甚便民此地產羅斛香味極清遠亞於沈香次蘇木

犀角象牙翠羽黃蠟貨用青增白磁三字器印花布金錫海南檳榔口叭子

次日彌勒佛曰忽南圭曰善司坂曰蘇刺司坪曰吉頓力地無所產用附于此

諸蕃志羅斛屬真臘真臘所屬有麻羅問即此彌勒佛有西棚即此善司坂

廠圖有開峇地魏圖曰貴他即此吉頓力也新唐書羅屬國有偈陀亦即此

東冲古刺此疑明世稱大古刺即緬屬祕古地海錄所謂偈姑者也唐書

巖薜豐林下臨淡港外堞為之限界田美穀秀氣候驟熱雨下則微冷風俗輕

剽男女斷髮紅手帕纏頭穿黃棉布短衫繫越里布凡有人喪亡者不焚化聚

其骨撒于海中謂之種植法使子孫復有生意持孝之人齋戒數月而後已民

不善煮海為鹽釀蔗漿為酒有酋長地產沙金黃蠟粗降真香龜筒沈香貿易

之貨用花銀鹽青白花碗大小水埕青緞銅鼎之屬

蘇洛高此當是圖志圖之沙林洛山如關并溪如帶宜有聚落田瘠穀少氣候稍暖風俗勇悍男女椎髻穿青

布短衫繫木棉白縵凡生育後惡露不下汲井水澆頭即下有害熱症者亦皆

鳥夷誌畧 知服齋叢書

用水沃數四則愈民煮海為鹽有酋長地產上等降真片腦鶴頂沈速玳瑁質

易之貨用青白花器海巫崙布銀鐵水埕小罐銅鼎之屬

針路 自馬軍山水路由麻來墳諸蕃志真臘屬國有麻羅即此麻來至此地則山多

鹵股田下下等少耕植民種薯及葫蘆西瓜兼採海螺蚌蛤蝦食之內坪下小

溪有魚鱗極美民間臨溪每一舉網輒食數日而有餘氣候差熱俗惡男女以

紅棉布纏頭皂縵繫身民煮海為鹽織竹絲布為業有酋長地產芎蕉叭子通

暹准錢使用貿易之貨用銅條鐵鼎銅珠五色焄珠大小埕花布鼓青布之屬

八都馬此當是圖志之馬他萬自彭亨至此皆暹羅地股山前後之地此

日磨地勃由磨地勃柵海行五日至佛代佛即佛逝則磨地勃為驃

國西南港口即今馬他萬地無疑驃之屬國十八大都都在巫來由地股

摩禮烏即末羅瑜佛代即佛逝渠論即嶮倫

獨陀即偈茶羅聿即羅越多歸即陀洹也

開市廣場山茂田少民力齊常足食氣候暖俗尚朴男女椎髻纏青布縵繫甘

理布酋長守土安民樂其生親沒必沐浴齋戒號泣半月而葬之日奉桑香佛

惟謹有犯奸盜者梟之以示戒有遵蠻法者賞之以示勸俗稍稍近理地產象
牙重者百餘斤輕者七八十斤胡椒亞於閩婆貿易之貨用南北絲花銀赤金
銅鐵鼎絲布草金緞丹山錦山紅絹白礬之屬

淡邈趙志三佛齊屬國有潛邁或疑即此淡邈潛字相近邈邁聲相近

小港去海口數里山如鐵筆迤邐如長蛇民傍緣而居田地平宜穀粟食有餘

氣候暖風俗儉男女椎髻穿日布短衫繫竹布指民多識山中之草藥有疝癘

之疾服之有效如神煮海為鹽事網罟為業地產胡椒亞於八都馬貨用黃硝

珠麒麟粒西洋絲布粗碗青器銅鼎之屬

尖山此疑即謝清高所謂蘇祿尖筆關者

自有宇宙茲山盤據于小東洋卓然如文筆插霄漢雖懸隔數百里望之儼然

田地少多種薯炊以代飯氣候頓熟風俗纖奢男女斷髮以紅絹纏頭以佛南

圭佛南圭即明人所稱佛郎機布纏身煮海為鹽釀蔗漿水米為酒地產木棉花竹布黃蠟

粗降真沙地所生故不結實貿易之貨用牙銳銅鐵鼎青碗大小埕甕青皮單

錦鼓樂之屬

八節那間續文獻通攷瓜哇國其水有八節澗乃哇咽喉必爭地元史弼

甘邑臨海嶺方木瘦田地瘠宜種粟麥俗尚邪與湖北道澧州風俗同男女椎

髻披白布縵為繫以土布一歲之間三月內民採生以祭鬼酬愿信不生災害

民煮海為鹽有苧長地產單皮花印布不退色木棉花檳榔貿易之貨用青器

紫鑛土粉青絲布埕甕鐵器之屬

三佛齊西南洋朝貢典錄三佛齊一名淳淋邦植案淳淋邦在蘇門答刺島

自龍牙門去五晝夜至其國人多姓蒲碧水陸戰官兵服藥刀兵不能傷以此

雄諸國其地人烟稠密田土沃美氣候暖春夏常雨俗淳男女椎髻穿青棉布

短衫繫東冲布喜潔淨故于水上架屋採蚌蛤為鮓煮海為鹽釀秫為酒有苧

北岸為羅越國南岸為佛逝國海

佛齊屬國中而云管地十五州數其屬國適符十五之數然則三佛齊

為國名巴林馮乃都城名也唐書地理海碇蕃人謂之質南北百里其

碇即滿刺甲碇佛逝即三佛齊也

三佛齊東南廠圖作帕來母巴恩陳圖作巴廉邦諸蕃志列巴林馮于三

佛齊屬國中而云管地十五州數其屬國適符十五之數然則三佛齊

為國名巴林馮乃都城名也唐書地理海碇蕃人謂之質南北百里其

島夷誌畧

九 知服齋叢書

長地產梅花片腦中等降真香檳榔木棉布細花木貿易之貨用色絹紅硝珠
絲布花布銅鐵錫之屬舊傳其國地忽穴出牛數萬人取食之後用竹木塞之
乃絕

嘯噴此地名與他書無攷約其地望對音均與海國聞見錄之茶盤相近

隆波部有隆波

錄監毗諸蕃志三佛齊所屬之國有新拖監籠又云新拖國有港水深六丈舟

路至藍無里約其地望蓋吉陀地理備攷暹羅屬部有給達後山連宋卡此吉陀

皆在蘇門答刺島之西北吉陀吉德在新埠北亦名計達後山連宋卡此吉陀

德也以東其山波延袤數千里結茅而居田沃宜種粟氣候常暖俗陋男女椎

髻以藤皮煮軟織粗布為短衫以生為捐地產惟蘇木盈山他物不見每歲與

岸網蘇網疑丹網之誤即諸蕃國相通貿易通船人貨用五色焯珠磁銅鐵錫

牙錠瓦甕粗碗之屬

淳泥

龍山東西洋攷渤泥有金山即烏籠里彈山深處幽澗溯流驅舟良苦兩岸繁

島夷誌畧

中道而返者也植紫烏籠礮礮于其右基宇雄敞源田獲利夏月稍冷冬乃極

里彈山當即此之龍山

熱尚侈男女椎髻以五采繫腰花錦為衫崇奉佛像唯嚴尤敬愛唐人醉也則

扶之以歸歇處民煮海為鹽釀秫為酒有酋長仍選其國能算者一人掌文簿

計其出納收稅無纖毫之差焉地產降真黃蠟玳瑁梅花片腦其樹如杉檜劈

裂而取之必齋浴而後往貨用銀赤金色緞牙箱鐵器之屬

明家羅

故臨國之西山而三島中島桑香佛所居珍寶滿岸人莫能取一島虎豹蛇虺

縱橫人莫敢入一島土中紅石握而取之其色紅活名鴉鵲也舶人興販往往

金銀與之貿易土瘠宜種粟氣候大熱俗朴男女衣青單被民煮海為鹽柱主

長推產紅石之外別物不見

遲

自新門台入港外山崎嶇內嶺深邃土瘠不宜耕種穀米歲仰羅斛氣候不正

尚侵掠每他國轉輒駕百十艘以沙湖滿載舍而往務在必取近年以七十餘

女撮髻衣長衫地產綿羊鷓鴣細花木棉單椰子木棉花紗貿易之貨用花銀
 花宣絹諸色布煮海為鹽釀秫為酒無酋長年尊者統攝次日諸番相去約數
 日水程曰孫陀曰琵琶曰丹重曰員嶠曰彭里
 琵琶趙志賊國五日丹重布羅羅琵琶離孫不事耕種專尚寇掠與吉陀亞崎即明
 他故論布羅即彭里鐵路之磨里也
 史蘇門達刺諸國相通交易船人所不及也
 傳之亞齊相接有石洞云與此畧同明史不錄此國海國圖志以來亦遂無
 盧與瓜哇相西有石洞云與此畧同明史不錄此國海國圖志以來亦遂無
 改及者據東更至磨里即星槎勝覽之彭里又取乙辰針一更取雙銀塔又取
 丁未針五更至磨里即星槎勝覽之彭里又取乙辰針一更取雙銀塔又取
 巴哇嶼又取卯針五更至磨里即星槎勝覽之彭里又取乙辰針一更取雙銀塔又取
 前後三門可容萬人又用單卯針五更取乙辰針一更取雙銀塔又取
 嶼乙卯針取大小螺乙卯針取蘇律山乙辰針取印嶼單卯針取美羅港而
 至池閣即吉里地問吉里地問即蘇律山乙辰針取印嶼單卯針取美羅港而
 苗之港即生加爾在松巴瓦島西火島即保克島東蘇律山即松巴瓦里
 重迦羅即荷爾在松巴瓦島西火島即保克島東蘇律山即松巴瓦里
 溫島美羅港即荷爾在松巴瓦島西火島即保克島東蘇律山即松巴瓦里
 皆開自唐人雖荷蘭據有
 其地唐名不能盡改也
 都督岸此瓜哇島
 自海腰平原津通淡港土薄地肥宜種穀廣栽薯芋氣候夏涼多淫雨春與秋

安徽學務補記

島夷誌畧

十三

知服齋叢書

冬皆熱俗尚節序男女椎髻穿綠布短衫繫白布指民間每以正月三日長幼
 焚香拜天以酒牲祭山神之後長幼皆羅拜於庭名為慶節序不喜煮釀蜜水
 為酒有酋長地產片腦粗速香玳瑁龜筒貿易之貨用海南占城布紅綠絹鹽
 鐵銅鼎色緞之屬
 文誕此魏圖之萬丹厥圖日班屯陳
 渤山高環溪水若淡田地瘠民半食沙湖椰子氣候苦熱俗淫男女椎髻露體
 繫青皮布指日間畏熱不事布種月夕耕鋤漁獵採薪取水山無蛇虎之患家
 無盜賊之虞煮海為鹽釀椰漿為酒婦織木棉為業有酋長地產肉荳蔻黑小
 廝荳蔻花小丁皮貨用水綾絲布花印布烏瓶鼓瑟青磁器之屬
 蘇祿西洋朝貢典錄蘇祿國其鎮日石
 其地以石倚山為堡障山畬田瘠宜種粟麥民食沙湖魚蝦螺蛤氣候半熱俗
 鄙薄男女斷髮纏皂縵繫小印花布煮海為鹽釀蔗漿為酒織竹布為業有酋
 長地產中等降真條黃蠟玳瑁珍珠較之沙里八舟第三港等處所產此蘇祿

之珠色青白而圓其價甚昂中國人首飾用之其色不退號為絕品有徑寸者其出產之地大者已直七八百餘錠中者二三百錠小者一二十錠其餘小珠一萬上兩重者或一千至三四百兩重者出于西洋之第三港此地無之貿易之貨赤金花銀八都刺布青珠處器處器者處州青田密器也鐵條之屬

龍牙犀角

峰嶺內平而外聳民環居之如蟻附坡厥田下等氣候半熟俗厚男女椎髻齒白繫麻逸布俗以結親為重親戚之長者一日不見面必攜酒持物以問勞之為長夜之飲不見其醉民煮海為鹽釀秫為酒有酋長地產沈香冠于諸番次鶴頂降真蜜糖黃孰香頭諸番志香木香頭貿易之貨用土印布八都刺布青白花磁磁字依續文之屬勝覽龍牙加三佛齊之屬國又云凌牙佛羅國自單馬令風帆六晝夜可到佛羅安國自凌牙斯加四日到事林廣記佛羅國自單馬令風帆家風帆四晝夜可到佛羅安國自凌牙斯加四日到事林廣記佛羅國自單馬令風帆勝覽述龍牙加貌風土與此同是又龍牙加貌文獻通攷述龍牙犀角風土正星槎龍牙加貌風土與此同是又龍牙斯加即古狼牙脩音轉鐵路以石且峽日西望見狼牙須人相傳舊語是狼牙脩之南地隋書帝駿等自凌牙斯加地也

安南

島夷誌畧

知服齋叢書

梁時蓋巽他水硤左右並屬狼牙脩故其境東西三十日南北二十日行蘇門傷物然則蘇門傷亦暹地矣

山如屏而石峭中有窩藏平坦地瘠田少多種麥而食氣候常暖俗鄙薄藉他番以足其食賴商賈以資其國男女披長髮短衫為衣繫斯吉丹布煮海為鹽

有酋長地產翠羽蘇木黃蠟檳榔貿易之貨用白糖巫崙布細絹衣花色宣絹塗油大小水埕之屬塗油出於東埕塗熱晒而成

舊港

自淡港入彭家門按張昇瀛涯勝覽集舊港古號三佛齊曰巴林邦謀瓜哇東裏舍易小舟入港達其國云云所述形勢為詳彭家門以竹代舟道多磚塔田裏舍即諸蕃志所稱黃家龍此彭家門當作彭家關民以竹代舟道多磚塔田

利倍于他壤云一季種穀三年生金言其穀變而為金也後西洋人聞其田美故造舟來取田內之土骨以歸彼田為之脈而種穀舊港之田金不復生亦恠

事也氣候稍熱男女椎髻以白布為捐煮海為鹽釀椰漿為酒有酋長地產黃

飄香頭金顏香水棉花冠於諸番黃蠟粗降真絕高鶴頂中等沈速貿易之貨
用門邦凡珠四色燒珠麒麟粒處鏡銅鼎五色布大小水埕甕之屬

龍牙菩提

環宇皆山石排類門無田耕種但栽薯芋蒸以代糧當收之富番家必堆貯數

屋如中原人積糧以供歲用食餘則存下年之不熟也園種果採蛤蚌魚蝦而

食倍於薯芋氣候倍熱俗朴男女椎髻披絲木棉花單被煮海為鹽浸葛根汁

以釀酒地產粗香檳榔椰子貿易之貨用紅綠燒珠牙箱錠鐵鼎青白土印布

之屬

毗舍耶

僻居海東之一隅山平曠田地少不多種植氣候倍熱俗尚虜掠男女撮髮以

墨汁刺身至疎頸門朗纏紅絹繫黃布俗以國無酋長地無出產時常裹乾糧

棹小舟遇外番伏荒山窮谷無人之竟遇捕魚採薪者輒生擒以歸鬻於他國

每一人易金二兩重蓋彼國之人遮相倣倣習以為業故東洋聞毗舍野之名

皆畏而逃焉

班卒

地勢連龍牙門後山明史瓜哇傳永樂中朝使所攜卒有漂至班卒兒者瓜哇

穀少物產甚薄永樂三年國王遣馬的等來朝貢按東南海夷總圖木刺由覽

邦班卒同一嶼雖不可憑然班卒既與龍牙門後山相連覽邦據鐵路又近石

且即圖志之巽他海峽則班卒必為由若纏若斷起四峰而盤結故民環居焉

田瘠穀少登氣候不齊夏則多雨而微寒俗質披短髮假錦纏頭紅油布繫身

煮海為鹽釀米為酒名明家西酋長地產上等鶴頂中等降真木棉花貿易之

貨用綠布鐵條土印布赤金鏡器鐵鼎之屬

蒲奔

地控海濱元史類編八節澗上接杜馬班王府下通蒲奔大海東南洋鐵路吉

即海國志圖之竭山蹲白石不宜耕種歲仰食於他國氣候乍熱而微冷風

力石在瓜哇島東北山蹲白石不宜耕種歲仰食於他國氣候乍熱而微冷風

俗果决男女青黑男垂髻女拳髻白縵民煮海為鹽採蟹黃為鮓以木板造舟

藤篾固之以棉花塞縫底甚柔軟隨波上下蕩以木而為槳未嘗見有損壞有

島夷誌畧

酋長白藤浮留藤檳榔貿易之貨用青甕器粗碗海南布鐵線大小埕甕之屬

假里馬打東南海島圖經加里馬打羣島在婆羅洲西南必來東島東北

後諸發行過七洲洋萬里石塘歷交趾占城界經東董西董山牛崎

軍繼進至吉利門彼假里馬答即此假里馬打南洋鉞路從瑁瑁洲三

至東西董三十五里失力大山五更至馬鞍嶼五更至塔林嶼三十

更至吉甯馬哪山十三更至勿里洞山十五更至吉里問大山四

山列翠屏闌臨溪田下穀不收氣候熱俗澆薄男女髡頭以竹布為桶樣穿

之仍繫以指因知廉恥採蕉實為食煮海為鹽以適他國易米每鹽一斤易米

一斗葦代地產番羊高大者可騎日行五六十里及紫玳瑁貿易之貨用琉璜

珊瑚珠閣婆布青色燒珠小花印布之屬

益溪通津地勢卑窄山林茂密田瘠稻少氣候熱俗薄男女椎髻繫花竹布為

指以象齒樹之內室為供養之具民煮海為鹽取沙湖為食諸蕃志勿奴孤等

耕種國多老樹內產沙糊狀如麥麵土人用水為圓大如綠豆晒乾入包儲蓄

如蕉空心取其裏皮削之以水搗過地產丁香其樹滿山然多不常生三年中

春以為粉細者供王粗者民自食地產丁香其樹滿山然多不常生三年中

間或二年孰有酋長地每歲望唐船販其地往往以五梅鷄雛出必唐船一隻

來二鷄雛出必有二隻以此占之如響斯應貿易之貨用銀鐵水綾絲布平崙

八節那潤布土印布象齒燒珠青瓷器埕器之屬

古里地悶

居重加羅之東北山無異木唯檀樹為最盛以銀鐵碗西洋絲布色絹之屬為

之貿易也此即星槎勝覽之吉里地悶也據彼文此加羅上脫一重字檀樹當

其東兼產檀香徑疑即地問吉里地悶也居重迦羅東地謂之馬頭凡十有二所

有酋長田宜穀粟氣候不齊朝熱而夜冷風俗淫濫男女斷髮穿木棉短衫繫

占城布市所酒肉價廉婦不知恥部領目縱食而貪酒色之餘臥不覆被至染

疾者多死倘在蕃苟免回舟之期柳風沐雨其疾發而為狂熱謂之陰陽交交

則必死管泉之吳宅發船稍眾百有餘人到彼貿易既畢死者十八九間存一

二爾多羸弱之舟駕舟隨風回舶或時風恬浪息黃昏之際則狂蕩唱歌搖櫓

安南島嶼

島夷誌畧

十五

知服齋叢書

第

夜半則添炬燁耀使人魂遊而膽寒吁良可畏哉然則其地互市雖有萬倍之利何益昔柳子厚謂海賈以生易利生此有甚者乎

龍牙門

門以單馬錫番兩山相交若龍牙門中有水道以間之田瘠稻少天氣候熱四五月多淫雨俗好劫掠南洋鐵路由柔佛之羅漢嶼用庚酉針五更至龍牙門于此防之夜不可行以其多盜且南有涼傘礁也又過沒馬錫昔酋長掘地而得玉冠歲之始以見月為正初酋長戴冠披服受賀今亦遞相傳授男女兼中國人居之多椎髻穿短布衫繫青布指產粗降真斗錫貿易之貨赤金青緞花布處磁器鐵鼎之類蓋以山無美林貢無異貨以通泉州之貿易皆剽竊之物也船往西洋本番置之不問回船之際至吉利門船人須駕籊稠張布幕利器械以防之賊舟二三百隻必默來迎戰數日若僥倖順風或不遇之否則人為所戮貨為所有則人死係乎頃刻之間也

崑崙

安海學務雜記

島夷誌畧

十六

知服齋叢書

古者崑崙山又名軍屯山唐書地理志占不勞山在環王國東南二日行至陵海峽即今麻刺甲蘇門答刺之峽則軍突弄山即軍屯山又五日行至海破植案

即崑崙山矣陵山即下靈山唐世水道與元明水道同山高而方根盤幾百里截然乎瀛海之中與占城西竺鼎峙而相望下有崑崙洋因是名也船販西

洋者必掠之順風七晝夜可渡諺云上有七州下有崑崙計迷舵失舟就存覽

文句略同可互證舟就存有脫字彼云針迷舵失人船莫存崑崙在吉蘭丹即

廠圖喀蘭坦北東西竺在彭亨即廠圖怕哈恩南相去且二三百里而魏氏謂

東面竺即雖則地無異產人無居室山之高有男人數十人恠形而異狀穴居

而野處既魚衣褐日食山果魚蝦夜則宿於樹巢仿標技野鹿之世何以知其

然也百舶阻惡風灣泊其山之下男女羣聚而翫撫掌而笑云而去自通天趣

吾故曰其無懷大庭氏之民歟其葛天氏之民歟

靈山

嶺峻而方石泉下咽民居星散以結網為活田野闢宜耕種一歲凡二收穀船

至其所則船人齋沐三日其什事崇佛諷經燃水燈放彩船以禳本船之灾始

度其下風俗氣候男女與占城同勝覽有靈山云與占城山接南洋鐵路由交趾往先至靈山乃到占城滇刻越南圖靈山

在平順東南海中平順港口即古地產藤枝輕小黑文相對者為冠每條可互
占城港口也法人名之曰芳黎灣
易一花斗錫粗大而紋疎者一花斗錫互易三條船之往復此地必汲水採薪
以濟日用次得檳榔荖葉餘無異物貿易之貨用粗碗燒珠鐵條之屬

東西竺嶼之巔外代答三佛齊之來也正北行舟過十二子石乃與三佛齊舟合於竺
嶼之下所謂上下竺即東西竺也南洋鐵路自彭亨用單午鐵五更取
地盤山三更至東西竺為柔佛界用丁未鐵十更至羅漢嶼為柔佛港

石山嵯峨形勢對峙地勢雖有東西之殊不啻蓬萊方丈之爭奇也田瘠不宜
耕種歲仰淡洋米穀足食氣候不齊四五月淫雨而尚寒俗朴略男女斷髮繫

占城布煮海為鹽釀椰漿為酒有酋長地產檳榔荖葉椰子簞木棉花番人取
其椰心之嫩者或素或染織而為簞以售唐人其簞冬暖而夏涼亦可貴也質
易之貨用花錫胡椒鐵器蕃薇露水之屬

急水灣東南洋針路從滿刺甲國分路入蘇門答刺單乾鐵五更至棉花
十更至亞路乾戌十五更取骨嶼乾戌十更至雙嶼辛戌四更至單嶼辛戌
灣辛酉五更至亞齊然則急水灣當在蘇門答刺島之西北角所云亞

安南新報

島夷誌畧

七

知服齊叢書

路即勝覽之阿魯國也

灣居石綠嶼之下其流奔駑船之時月遲延兼以潮汐南北人莫能測船洄漩
於其中則一月莫能出昔有度元之船流寓在其中二十餘日失風迷舵折船

遂閣淺人船貨物俱各漂蕩偶遺三人於礁上者槎腸五日又且斷船往來輒
采礁上螺蚌食之當此之時命懸于天忽一日大水二根浮海而至礁傷人抱

其木隨風飄至須門荅刺之國幸而免溺焉
花面瀛涯勝覽那姑王又名花面國有那姑兒山續文獻通攷蘇門荅

即花刺正西邊海小國二處先至那姑兒國王界後至黎代國界那孤兒
入貢事紀言那旺國王忙昂以其國無識漢字人遣使二人不奉表亦

其山逶迤其地沮洳田極肥美足食有餘男女以墨汁刺于其面故謂之花面
國名因之氣候倍熱俗滂有酋長地產牛羊鷄鴨檳榔甘蔗荖葉木棉貨用鐵

條青布粗碗青處器之屬船經其地不過貿易以供日用而已餘無可與販也
淡洋星樣勝覽淡洋一

淡洋星樣勝覽淡洋一

港口通官場百有餘里洋其外海也內有大溪之水源二千餘里奔流衝合於

海面一流之水清淡船人往往經過乏水則必由此汲之故名曰淡洋過此以

往未見其海洋之水不鹹也瀛涯勝覽亞魯國自滿刺甲開船行四晝夜可到

是大海西連蘇門答刺國東有平地堪種旱稻米粒細小糧食頗有國內婚

喪等事與瓜哇滿刺加同國王國人皆回回典錄阿魯國在滿刺加西南由淡

水港入國二書之淡水港即此淡嶺窩有田常熟氣候熱風俗淳男女椎髻繫

溜布有酋長地產降真香味與亞蘆同米穀雖小炊飯則香貿易之貨用赤金

鐵器粗碗之屬須文答刺明史以須文達那與蘇門答刺並列且云或以為一洪武時所

者即指費信言之王名皆不同無可攷植案明史所謂或以為一

載市舶舊稱也洪武永樂貢不同時王名貢物安能相合此所謂以不

恃為恃者也峻崩掩抱地勢臨海田磽澆少男女繫布縵俗薄其酋長人物修長一日之間

必三變色或青或黑或赤每歲必殺十餘人取自然血浴之則四時不生疾病

故民皆畏服焉男女椎髻繫紅布土產腦子粗降真香味短鶴頂斗錫種茄樹

安海島務雜誌 島夷誌畧 六 知服齋叢書

高丈有餘經三四年不萃生茄子以梯摘之如西瓜大重十餘斤貿易之貨用

西洋絲布樟腦薔薇水黃油傘青布五色緞之屬

僧加刺 疊山環翠洋海橫絲其山之腰有佛殿巋然則釋迦佛肉身所在民從而像之

薛使日記錫蘭佛教名刹有一日開來南廟一曰考脫海拿廟一曰迨今以香

梅禪開恩殿廟開來南廟距岸七英里有佛像云二十四百年所塑迨今以香

燭事之若存海濱有石如蓮臺上有佛足跡長二尺有四寸濶七寸深五寸許

鄒氏西征紀程云刊的城南之亞當峰跡中海水入其內不鹹而味淡甘如醴

石上有跡長五尺相傳為佛祖所遺病者飲之則愈老者飲之可以延年土人長七尺餘面紫身黑眼巨而長手足

溫潤而壯健偉然佛家種子壽多至百有餘歲者佛初憐彼方之人貧而為盜

故以善化其民復以甘露水洒其地產紅石土人掘之以左手取者為貨右手

尋者設佛後得以濟貿易之貨皆令溫飽而善良佛紫葺有一鉢孟非玉非銅

非鐵色紫而潤敲之有玻璃聲故國初凡三遣使取其至是則舉浮屠之教以

語人故未能免于儒者之議然觀其土人之梵相風俗之敦厚詎可弗信也夫

勾欄山

嶺高而樹林茂密田瘠穀少氣候熱俗射獵為事國初軍士征闍婆遭風於山下輒損舟一舟幸免唯存釘灰見其山多木故於其地造舟一十餘隻若檣柁若帆若篙靡不宜備飄然長往有病卒百餘人不能去者遂留山中今唐人與番人叢雜而居之男女椎髻穿短衫繫巫崙布地產熊豹鹿麕皮玳瑁貿易之貨用穀米米色絹青布銅器青器之屬

特番里

國居西南角以下曼陀即居西北隅例之則此地在西南角當于厥圖之特里名為小食官場深邃有石崖當關以守之後有石洞周匝以居之厥土塗泥厥田沃饒臨溪溪又通海海口有閘春月則放水灌田耕種時雨降則閉閘歲旱則開焉民無水旱之憂長有豐稔之慶故號為樂土氣候應節俗淳男女椎髻繫青布煮海為鹽釀茗葉為酒燒羊羔為食地產黃蠟綿羊高四尺許波羅大如斗甜瓜三四尺圍貿易之貨用麻逸布五色緞錦緞銅鼎紅油布之

安南學務雜記

島夷誌畧

屬

班達里印度東南有法蘭西屬地日本地治理疑即班達里地理全志本地治地理地產珊瑚珠鑽石銀銅與此所稱諸物產亦相近凡西地與鬼屈波思國為隣山峙而石盤田瘠穀少氣候微熱淫雨間作俗恠屋傍每有鬼夜啼如人聲相續至五更而啼止次日酋長必遣人乘騎鳴鑼以逐之卒不見其踪影也厥後立廟守宇於盤石之上以立焉否則人畜有疾國必有

志吉貝以之為布最堅厚者謂之兜羅木棉花青蒙石貿易之貨用諸色緞青綿次日番布次日木棉又次日吉布
白磁鐵器五色燒珠之屬
曼陀郎

國界西北隅與播窳接壤此南印度之馬土拉地其西北與馬拉巴爾境接馬

納厥圖日普那此日播窳譯音不同其致一也廣東通志馬塔刺與壤瘠宜種小西洋望婆羅麻倫尼二國毗連皆沿海長數千里乃回回種類
麥酋長七尺有餘二國勢均不事侵伐故累世結姻頗有朱陳村之俗焉蠻貊

之所近聞他國之所未見者氣候少熱男女挽髻以白布包頭皂布為服以木
樺花釀酒地產犀角木棉插四斗花可重一斤西瓜五十斤重有餘石榴大如
斗貿易之貨用丁香荳蔻良薑華荻五色布青器斗錫酒之屬

喃哩

地當喃哩哩脫洋字疑之要衝大波如山動盪日月望洋之際疑若無地民居環

山各得其所男女椎髻露體繫布捐田瘠穀少氣候暖俗尚劫掠亞於牛單錫

也地產鶴頂龜筒玳瑁降真香冠於各番貿易之貨用金銀鐵器蕃薇水紅絲

布樟腦青白花碗之屬夫以船歷風濤回經此國幸而免於魚龍之厄而又懼

虎口莫能逃之其亦風汎之乖時使之然哉

北溜海夷總圖之三萬六千嶼湯若

地勢居下千嶼萬島船往西洋過僧加刺傍潮流迅急更值風逆輒漂此國候

次年夏東南風船仍上溜勝覽溜山洋自錫蘭山別羅里南去順風七晝夜可

溜山洋準其地望即廠圖之麻答夫羣島拉答愛夫羣島地也印度平流

夏自馬拉巴而南環哥摩凌角而東北流向孟加拉冬自孟加拉而西南環哥

島夷誌畧

千

知服齋叢書

摩凌角而北向馬拉巴其貿易風則冬春恒為東北夏秋恒為西南海行往西
洋者去以冬春則風水皆順歸以夏秋亦風水皆順昔之泛海者準方依岸大
較由斯其麻答愛夫羣島之側平流西注別出一支西南達馬達嘎斯嘎去岸
絕遠趨避為難而兩流相會于適當僧加刺西南麻答愛夫羣島之左右故有漂
泊之患必東南風而後口之皆水中石槎中牙利如鋒刃益已不勝舟矣地產
椰子索賦子魚乾又業地理倫攷云馬地威羣島約百八十里產珊瑚有沙石
度市臘其地威十七島在其北惟八洲有居民種椰子為飲食馬地威即麻答
愛夫臘其地威即臘克答愛夫也物產相同準望相直審為一地地理可無疑臘
其地威之八洲即大手巾布海商每將一船賦子下烏爹朋加刺必互易米一
溜山洋之八溜也

下里高即步之間此下里即彼近里

國居小嶼喃古佛里之中又名小港口山曠而原平地方數千餘里民所奠居

星羅碁布家給人足厥田中下農力耕氣候暖風俗淳民尚氣出入必懸弓箭

及牌以隨身男女削髮繫潘布地產胡椒冠於各番不可勝計樹木滿山蔓衍

如藤蘿冬花而夏實民採而蒸曝以乾為度其味辛採者多不禁其味之觸人

甚至以川芎薺湯解之他番之有胡椒者皆此國流波之餘也

高郎步

此為錫蘭島西方口岸廠圖曰考老母波陳圖曰科倫波諸書多作可倫坡

大佛山下灣環中縱橫皆鹵股石其地涇卑田瘠米穀翔貴氣候暖俗薄船

人不幸失風或駐閣於其地者徒為酋長之利船中所有貨物多至金璧而歸

之首以為天賜也孰知船人妻子飢寒之所望哉男女撮髻繫八節那間布指

煮海為鹽釀蔗漿為酒有酋長地產紅石頭與僧加刺同貿易之貨用八丹布

斗錫酒蕃薇水蘇木金銀之屬

沙里八舟

里西南海夷總圖沙里普的即此地沙里西嶺在笨支里少北又名古魯慕由本支里水路六

國居古里佛山之後海錄西嶺二旬可到古魯慕即卡里密阿即此古里佛西

而崩即西令牙巴坦相近其地沃衍田少俗美氣候微暖男女繫布纏頭循海而

居珠貨之馬頭也民有犯罪者以石灰畫圈于地使之立圈內不令轉足此其

極刑也地產八丹布珍珠由第三港來皆物之所自產也其地採珠寶抽畢皆

以小舟度此國互易富者用金銀以低價博之舶至求售于唐人其利豈淺鮮

哉諸八舟字當作八丹即廠圖之菟凌軌拍特陳圖之西令萬巴耽魏圖之西令

安撫學務雜記

島夷誌畧

三

知服齋叢書

牙邑外國史畧云馬塔拉部有西令牙巴城高而堅固居民甚眾昔英人力攻
而得之萬國地理全圖集云馬塔刺繁盛多大城西令牙巴坦昔係王都馬塔
拉雖瀕海而無泊處泥沙梗阻船難到岸故必以小舟渡至此國西令牙巴坦
城臨考浮里江東通本得利士西踰山為開爾扣特海口所謂第三港者大抵
即此二處顧不能指定矣又按黃氏朝貢錄正作沙里八丹云由沙里八
丹而反十晝夜見觀延之嶼又至中央之嶼又巡牛嶺之山以至南巫里南巫
里西北海中來洋船向山為準

金塔

古崖之下聖井傍有塔十丈有餘塔頂曾鍍以金其頂頽而石爛惟苔蘚青青

耳上有鶴巢寬七尺餘有朱頂雌雄二鶴長存漢人每歲巢于其上酋長子孫

相傳以來千有餘年矣春則育一二雛及羽翼成飛去惟老鶴在其國人書扁

曰老鶴里土瘠而民貧氣候不齊俗朴男女椎髻纏白布繫溜布民煮海為鹽

女耕織為業壽多至百有餘歲地產大布手中木棉貿易之貨用鐵鼎五色布

之屬

東淡邈

皋捷相去有閒近希苓數日程山瘠民閒田沃稻登百姓充給氣候熱俗重耕

牛每於二月春米為餅以飼之名為報耕種之本男女椎髻繫八丹布煮海為
鹽釀椰漿為酒有酋長地產胡椒亞於閩婆玳瑁木棉大檳榔貿易之貨用銀
五色布銅鼎鐵燒珠之屬

大八丹

國居西洋之後地理備攷日瓜爾國一名古宜加瓦爾在印度之西其都城曰
者對沙里八丹而巴羅達圖志圖作巴羅他廠圖作巴羅答即此八丹地矣大八丹
前西岸為後緣舟行先至東岸名之元史稱馬八兒國為俱蘭後障即此義也
名曰崔婆嶺相望數百里田平豐稔時雨霑渥近年田中生叢禾大有餘長禾
莖四十有八穀粒一百三十長半寸許國人傳玩以為禾王民間禾土移至酋
長之家一歲之上莖不枯槁後其穀自墜色如金養之以檳榔反使其不蛀迨
今存其時國人曝之以為寶焉氣候熱俗淳男女短髮穿南溜布南溜與北溜
數之一煮海為鹽地產棉布波羅蜜貿易之貨用南絲鐵條紫粉木梳白糖之屬
加里那

安徽學務雜誌

島夷誌畧

五

知服齋叢書

春產白牛仍有雌雄酋長畜之名官牛聽其自然尊育於國酋長因其繁衍以
之互市他國得金十兩厥後牛遂不產氣候稍熱黃楸材印度割記刊代施部
爾那即此加里那也云氣候稍熱知去赤道漸遠非印度南境矣刊代施瀛寰
志畧兩圖一作根的士一作甘勒士宋史天竺傳鉢野迦國西行六十日
至迦羅摩俱惹國約其地望在風俗淳厚男女髮穿長衫煮井為鹽釀椰漿
為酒地產綿羊高大者二百餘斤逢春則割其尾用番藥搽之次年其尾復生
如故貿易之貨用青白花碗細絹蘇木鐵條水銀之屬

土塔

居八丹之平原木石圍繞有土磚梵塔高數丈漢字書云咸淳三年八月畢工
傳聞中國之人其年旅彼為書於石以刻之至今不磨滅焉土瘠田少氣候半
熟秋冬微冷俗好善民間多事桑香聖佛以金銀器四事之男女斷髮其身如
漆繫以白布有酋長地產棉布花布大手中檳榔貿易之貨用糖霜五色絹青
緞蘇木之屬

第三港

古號為淵為淵抄本馬淵疑馬字是此第三港必在印度西南之地而印度
切相當西域記云摩臘婆南羅國也城據莫訶河東南按英圖馬黑之北寔
有大河入海則馬黑即莫訶地以河名由來久矣摩臘婆即馬拉巴爾自唐以來
據有印度西南海岸凡印地亦多不改也今名新港口岸分南北民結屋
存古名以土人種類不改故地名亦多不改也
而居田土氣候俗男女與八舟同去此港八十餘里洋名大朗蚌珠海內為最
富商業博物志珠產錫蘭之西岸波斯之拔里恩諸島科里曼耳海而由錫蘭及
科里曼耳所產非印度比也採取之際酋長殺人及十數牲祭海神選日集
名波斯紅海所產非印度比也採取之際酋長殺人及十數牲祭海神選日集
舟人採珠每舟以五人為率二人盪槳二人收綆其一人用圈竹匡其袋口懸
於頸上仍用收綆繫石於腰放墜海底以手爬珠蚌入袋中遂執綆牽掣其舟
中之人收綆人隨綆而上總以珠蚌傾舟中既滿載則官場週回皆官兵守之
越數日候其肉腐爛則去其殼以羅盛腐肉旋轉洗之則肉去珠存仍巨細篩
閱於十分中官抽一半以五分與舟人均分若夫海神以取之入水者多奠於
鱈魚之腹吁得之良可憫也舶人幸當其取之歲往往以金與之互易歸則樂
數倍之利富可立至特罕逢其時耳

女機學務

島夷誌畧

重

知服齋叢書

華羅

植柳樹為疆理疊青石為室田土瘠磽宜種穡氣候常熱秋冬草木越增茂盛
俗恠民間每創石亭數四塑以泥牛或刻石為像朝夕諷經敬之若人佛焉仍
以香花燈燭為之供養凡所坐之壇所行之地及屋壁之上悉以牛糞和泥塗
之反為潔淨隣人往來苟非其類則不敢造其所男女形黑無首長年尊者主
之語言譎反加誑反加以檀香牛糞搽其額以白細布纏頭穿長衫與今南毗
人少異而大同皆華羅上脫南尼字事林廣記西天南尼華羅國事佛尊牛屋壁
到不得入屋止望門外諸蕃志云南尼華羅以牛糞塗之置花水燕香供佛蕃商
又云西天南尼華羅城有三重人早晚浴以鬱金塗地體效佛金三色稱婆
羅門以為真佛子孫屋壁供佛大食番至其國則坐之門外館之別室按志與
而升每晨焚香獻花名佛略志又就所稱乃勒者其國地當在中西
廣記敘述與此畧同稱乃勒者其國地當在中西
尼華羅疑即謝清高所稱乃勒者其國地當在中西
印度之羅漢史天竺傳音與南尼華羅相近疑即是矣
賀羅國叢說羅漢史天竺傳音與南尼華羅相近疑即是矣
麻那里此門納利麻那里近于邦那里也廣東通志海錄之麻倫尼亦即

界迷黎之東南居垣角之絕島石有楠樹萬枝周圍皆水有蟻如山立人少主
土薄田瘠氣候不齊俗侈男女辮髮以帶稍臂用金鈿穿五色絹短衫以朋加
刺布為獨幅裙繫之地產駱駝高九尺土人以之負重有仙鶴高六尺許以石
為食聞人拍掌則聳翼而舞其容儀可觀亦異物也

加將門里

去加里那二千餘里喬木成林修竹高節其地堰瀦甲肥美一歲三收穀通商
販於他國氣候常熱俗薄男女挽髻穿長衫叢雜回人居之土商每與販黑囚
往朋加刺互市銀錢之多寡隨其大小高下而議價民煮海為鹽釀漿為酒有
酋長地產象牙兕羅棉花布貿易之貨用蘇杭五色緞南北絲土綢絹巫崙布
之屬

波斯離斯國

境與西夏聯屬地方五千餘里關市之間民比居如魚鱗田宜麥禾氣候常冷
風俗侈麗男女長身編髮穿駝褐毛衫以軟錦為茵褥燒羊為食煮海為鹽有

女德其稱

島夷誌畧

五

知服齋叢書

酋長地產琥珀軟錦駝毛膂膈臍沒藥萬年棗本草綱目無漏子開寶曰千年棗一統志曰萬歲棗嶺表錄異
日波斯棗彼人呼其木曰窟莽寔貿易之貨用氈毯五色緞雲南葉金白銀倭
日苦魯麻似棗而寔非棗味極甘

鐵大楓子牙梳鐵器達刺斯離香之屬

國居達里之地元世印度北方德列為大國其王則突厥種旭烈兀後王屢與
明史底里國永樂中嘗賜書撫諭其王馬哈木錫以文錦等物其地與沿納樸

兒近底里近沿納樸兒亦其國在中印度一證又按明史巴喇西人貢其使
言至西瀾海近存一羅即古之西域山少而瘠氣候半熱天常陰晦俗與羗同男女身面如漆眼圓
羅即古之西域山少而瘠氣候半熱天常陰晦俗與羗同男女身面如漆眼圓

白髮鬚鬢籠軟錦為衣女資紡織為生男採鴉石為活煮海為鹽釀安石榴
為酒有酋長地產安息香琉璃瓶礪砂梔子花此梔子花與中國梔尤勝於他
國貿易之貨用沙金花銀五色緞鐵鼎銅線琉璃黃水銀之屬

千里馬

北與大奮山截界溪水護市四時澄徹形勢寬容田瘠穀少氣候乍熱俗淳男

女斷髮身繫絲布煮海為鹽釀桂屑為酒有酋長地產翠羽百合薯蕷貿易之
貨用鐵條粗碗蘇木鉛針之屬

大佛山

大佛山界於迤里高即步之間地里備考馬爾地瓦斯一名錫蘭山其都城曰

蘭西南有牙里邑牙利牙里即此迤里也云大佛山界兩地之間則至順庚午冬

山亦在錫蘭西岸矣或疑魏圖方向不可憑大佛山即亞旦峯

十月有二日因卸帆於山下是夜月明如畫海波不興水清徹底起而徘徊俯

窺水國有樹婆婆余指舟人而問此非清琅玕珊瑚珠者耶曰非也此非月中

婆羅樹影者耶曰亦非也乃命童子入水採之則柔滑拔之出水則堅如鐵把

而翫之高僅盈尺則其樹榭枿盤結奇怪枝有一花一葉紅色天然既開者仿

佛牡丹半吐者類芋蕒舊舟人秉燭環堵而觀之眾乃雀躍而笑曰此瓊樹開

花也誠海中之稀亦有亦中國之異聞余歷此四十餘年未嘗觀於此君今得之

茲非千載而一遇者乎余次日作古體詩百首以記其實袖之以歸豫章邵菴

虞先生見而賦詩迨今留於君子堂以傳玩焉

島夷誌畧

三

知服齋叢書

須文那元史馬八兒傳俱蘭既下餘諸國曰馬八兒曰須門那曰僧急里

國中班牙尼那接境山如瓜瓠民樂奠居田瘠穀少氣候應節俗鄙薄男女蓬

頭繫絲酋長之家有石鶴高七尺餘身白而頂紅彷彿然生像民間事之為神鶴

四五月間聽其夜鳴則是歲豐稔凡有疾則卜之如響斯應民不善煮海為鹽

地產絲布胡椒亞於希苓淡瀨孩兒茶一名烏爹士又名胥實失之其實檳榔

汗也本草綱目烏爹泥即孩兒茶又名烏壘泥出南番瓜注暹羅等國云是細

商葉博物志兒茶一名阿煎藥又稱日本土刀一棹子生有收斂之樹取其木斷

則櫛柳汗之說亦非無因成貿易之貨用五色細緞青緞荳蔻大小水罐蘇木之

屬

萬里石塘

石塘之骨由潮州而生迤邐如長蛇橫亘海中越海諸國俗云萬里石塘以余

推之豈止萬里而已哉舶由玳瑁嶼門掛四帆乘風破浪海上若飛至西洋或

百日之外以一日一夜行里計之萬里曾不足故原其地脈歷歷可攷一脈至瓜哇一脈至勃泥及古里地悶一脈至西洋達崑崙之地蓋紫陽朱子謂海外之地與中原地脈相連者其以是歟觀夫海洋泛無涘涯中匿石塘孰得而明之避之則吉遇之則凶故子午針人之命脈所係苟非舟子之精明鮮不覆且溺矣吁得意之地勿再往豈可以風濤為徑路也哉	小叻喃 <small>此即元史之俱蘭明世所稱小葛蘭於魏圖志則南加那拉也</small>	地與都攔礁相近厥土黑墳本宜穀麥民居 <small>當依費書</small> 懶事耕作歲藉烏爹運米供給商船或風汎到蓬馬船已去貨載不滿風汎或逆不得過喃哩洋且防高浪阜 <small>埠費作中鹵股石之厄所以此地駐冬候夏年八九月馬船復來移船回古里佛互市風俗男女依著與古里佛同有村主無酋長地產胡椒椰子檳榔潘魚貿易之貨用金錢青白花磁器八舟布五色緞鐵器之屬<small>此條文句與葛蘭條大畧相同彼此相補敘述始明以此知叻喃之即葛蘭而元史俱蘭亦即葛蘭也</small></small>	古里佛 <small>此陳圖之卡里密阿角東南與錫蘭相望海錄西嶺在笨支里少北一名古里慕</small>
----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	---------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------

安南海務雜記
島夷誌畧
三
知服齋叢書

當巨海之要衝去僧加刺蜜邇亦西洋諸國馬頭也 <small>勝覽古里國記述畧同黃在印度西北一在印度東南異地同名不可混而為一此山廣而田瘠宜種古里與僧加刺密邇彼古里在柯枝西北東通坎巴夷替</small> 麥每歲藉烏爹米至行者讓路道不拾遺俗稍近古其法至垣盜一牛酋以牛頭為準失主仍以犯人家產籍沒而戳之官場居深山中海濱為市以通貿易地產胡椒亞於下里人間俱有倉廩貯之每播荷三百七十五斤稅收十分之二次加張葉皮桑布薔薇水波羅蜜孩兒茶其珊瑚珍珠乳香諸等貨皆由甘埋佛朗來也 <small>按今卡里密阿海為產珠之地不應其珍珠反由甘埋佛朗去貨與來此處有謬誤甘理佛朗四字乃古里佛三字之誤耳</small> 小叻喃國同蓄好馬自西極來故以船載至此國每足互易動金錢千百或至四千為率否則番人議其國空乏也	朋加刺 <small>此勝覽之榜葛刺諸蕃志鵬茄羅也諸蕃志西天鵬茄羅國都號治為錢土產寶劍兜羅綿等布或謂佛治始於此國唐三藏取經曾到</small>	五嶺崔嵬樹林拔萃民環而居之歲以耕植為業故野無曠土山疇極美每一歲凡三收穀百物皆廉即古忻都州府也 <small>元史世祖本紀外南皆遣使入貢</small>
---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------

是當時忻都嘗設招討使元世自都元帥以至萬戶皆稱氣候常熱風俗最為
 府故有忻都州府之稱蓋亦如唐代西域所設都督府矣
 淳厚男女以細布纏頭穿長衫官稅以十分中取其二焉國鑄銀錢名唐加每
 箇錢八分重流通使用互易貳子一萬五百二十有餘以權小錢便民良有益
 也產苾布苾布亦見明史古里高徐布兜羅綿翠羽貿易之貨用南北絲五色
 絹緞丁香荳蔻青白花器白纓之屬茲番所以民安物泰皆自乎農力有以致
 之是故原防管茅之地民墾闢種植不倦口廉勞口之役因天之時而分地利
 國富俗厚可以口舊港而邁閣婆也
 巴南巴西西南海夷總圖馬爹西南沙里
 國居大響山之南環居數十里土瘠宜種豆氣候乍涼俗尚澆薄男女體小而
 形黑眼圓耳長手垂過膝身披絨單被凡民間女子其形盡切於加契切若加自
 七歲父母以歌舞教之身摺疊而圓轉變態百出粗有可觀倘適他國呈其藝
 術則予以小錢為賞地產細棉布舶人以錫易之
 放拜地此即西印度之孟買或譯邦拜元時高船聚於蘇拉特此
 尚未為都會故敘述止此廣東通志望喟乾隆四年有船進口小

安海島務

島夷誌畧

三

知服齋叢書

居巴隘亂石之間渡橋出入週圍無田平曠皆陸地宜種麥氣候常暖風俗質
 朴男女面長目反白容黑如漆編髮為繩穿斜紋木棉長衫煮海為鹽燉鵝卵
 石為炭以代炊有酋長地產絕細布匹闊七尺長有餘大檳榔為諸番之冠貨
 用金貳子紅白燒珠之屬
 大鳥鳥今中印度之烏德地地理全志云俗尚冠掠素稱盜藪其風俗蓋
 以其王沒徒囊表來上令天竺僧施護譯之施護者烏填曩國屬北印
 度西行十二日又至西行二十日至曩識羅賀羅國又西行
 十日又至波斯國所謂烏填曩國也
 國近巴南之地界西洋之中峰山多鹵股田雜沙土有黑炭宜種豆氣候常熱
 俗尚淳男女身修長女生鬢穿細布繫紅絹指女善戰使標鎗批竹矢毒于蛇
 使國人極畏之仍以金錢魚兼貳子使用煮海為鹽以逡巡法釀酒有酋長地
 產布匹貓兒眼睛鴉石翠羽貿易之貨白銅鼓板五色緞金銀鐵器之屬國
 以貳子金錢流通使用所以便民也成周之世用錢幣漢武造史幣鑄白銀無

非子母相權而已如西洋諸番國鑄為大小金錢使用與中國銅錢異雖無其幣以兼之得非法古之道者哉

萬年港

凌門正灣為之引從彷彿相望中有長濶二十餘丈其深無底魚龍之淵數也

旁有如氏環而居田寬地窄宜穀麥氣候常熱俗朴男女髻繫青布指煮海

為鹽釀蔗漿為酒有酋長地產降真條木棉黃蠟貿易之貨用鐵條銅線土印

花布瓦瓶之屬

馬八兒嶼

控西北之隅居加將門之右此嶼似是今西圖開母拜灣之島而加將門即此嶼自

有名謂之馬八兒以瀕山而居土鹹田沃饒歲倍收氣候熱俗淫男女散髮以

其屬馬八兒國耳柳葉蔽羞不事緝織鑿井煮海為鹽釀椰漿為酒無酋長地產翠羽細布大羊

百有餘斤穀米價廉貿易之貨用砂金青緞白礬紅綠燒珠之屬次日拔忽曰

里達那曰骨里傍曰安其曰伽忽皆屬此國之節制焉

安海學務補誌

島夷誌畧

天

知服齋叢書

阿思里

此利非亞洲東方之阿區國廠圖作亞然亦作阿桑者也與亞丁

此國西海岸大食海之東北濱故得早通東方商船諸蕃志之彌亞羅在

極西南達國里之地無山林之限風起則飛沙撲面人不敢行居人編竹以蔽

之氣候熱半年之間不見雨極井而飲深至二三百丈味甘而美其地防原

宜種麥或潮水至原下則其地上潤麥苗自秀俗惡男女編髮以牛羊為繩接

髮稍至齊膝為奇以為羽為衣搗麥作餅為食民不善煮海為鹽地產大棉布

小布匹貿易之貨用銀鐵器青燒珠之屬

哩伽塔

哩伽塔哩當作嘿內府圖西海之濱有馬斯哈特地廠圖俄芬灣東南

曰通商海口在東方國居遠西之界乃國王海之濱境之海即波斯海也田瘠宜種黍民疊板

石為居掘地文有餘深以藏種子雖三載亦不朽也氣候秋熱而夏涼俗尚朴

男女瘦長其形古怪髮長二寸而不見長穿布桶衣繫皂布指煮海為鹽釀黍

為酒以牛乳為食地產青琅玕珊瑚樹其樹或長一丈有餘或七八尺許一尺

牛車下挽及字

有餘秋冬民間皆用船採取以橫木繫破網及紗線於其上仍以索縛水兩頭

人於船上牽以拖之則其樹槎枒掛挽而上珊瑚樹國人採之用縲縛十字木

將麻線索絞在十字上用石墜入水中棹舟拖索刮取其樹古云鐵網取珊瑚

易之貨用金銀五色緞巫崙布之屬

天堂

地多曠漠即古筠冲之地又名為西域風景融和四時之志引作如春也田沃

稻饒居民樂業雲南有路可通一年之上可至其地西洋亦有路通名為天堂

有回回麻與中國授時麻苒後至志引作止爭三日其選日永無差異氣候暖

風俗好善男女辮髮穿細布布衫繫細布布指地產西馬高八尺許人多以馬乳

拌飯為食則人肥美貿易之貨用銀五色緞青白花器鐵鼎之屬

天竺

居大食之東隸秦王之主去海二百餘里地平沃氣候不齊俗尚古風男女身

長七尺小目長項手帕繫額編髮垂耳穿百結衣以藤皮織鞋以棉結襪仍將

島夷誌畧

元

知服齋叢書

穿之示其執禮也不善煮海為鹽食仰他國民間以金錢流通使用有酋長地

產金沙駁馬貿易之貨用銀青白花器斗錫酒色印布之屬

層

搖羅搖當作拔傳寫誤也諸蕃志大食所屬有層拔國在胡茶辣國南

紅皮鞋與之販易此層拔羅即彼層拔也艾儒畧圖阿利非南境有初法

蠟地湯若望圖同廠圖作梭發拉魏圖有所縛拉西

國居大食之西南崖無林地多瀟田瘠穀少故多種薯以代糧食每每販於其

地者若有穀米與之交易其利甚溥氣候不齊俗古直男女挽髻穿無縫短裙

民事網罟取禽獸為食煮海為鹽釀蔗漿為酒有酋長地產紅檀紫蔗象齒龍

涎生金鴨嘴膽礬貿易之貨用牙箱花銀五色緞之屬

馬魯澗

國與遐邇沙喃之後山接壤諸蕃志蘆眉國一名眉路骨民樂業而富庶周迴

廣一萬八千餘里西洋國悉臣屬焉有酋長元臨漳人陳其姓也幼能讀書長

練兵事國初領兵鎮甘州遂入此國討境不復返茲地產馬故多馬軍動侵番

國以兵凡若干萬歲以正月三日則建高壇以受兵賀所至之地即成聚落一
所民間互易而卒無擾攘之患蓋以刑法之重如此觀其威逼諸蕃嚴行賞罰
亦酋豪中之表表者

甘埋里 今波斯東南拉利斯坦海岸與阿拉伯之俄茶灣相對之地曰告
母白魯地稱之曰甘勃倫蓋即此地明史所謂忽魯謨斯者亦在

此以南岸地屬國有甘眉即此

國居西南洋之地與佛朗相近乘風張帆二月可至小嶼喃其地造舟為馬船

大於商船 北盟會編國家舟船之大莫過馬船不使釘灰用椰索板成片每船
軍隊五十人馬船雖大止能容八隊

二三層用板棧滲漏不勝稍人口夜輪岸水不竭下以乳香壓重上載馬數百

匹頭小尾輕鹿身吊肚四蹄削鐵高七尺許日夜可行千里所有木香琥珀之

類均產自佛朗國來商販於西洋互易去貨丁香荳蔻青緞麝香紅色燒珠蘇

杭色緞蘇木青白花器甕瓶鐵條以胡椒載而返椒之所以貴者皆因此船運

去尤多較商船之取十不及其一焉

麻呵斯離

安條島志畧 三 知服齋叢書

去大食國八千餘里與鯨板奴國相近由海通溪約二百餘里石道崎嶇至官

場三百餘里地平如席氣候應節風俗鄙儉男女編髮眼如銅鈴穿長衫煮海

為鹽釀菘葉為酒有酋長地產青鹽馬乳葡萄米麥其麥粒長半寸許甘露每

歲八九月下民間築淨池以承之旭日曝則融結如水味甚糖霜仍以甕器貯

之調湯而飲以辟瘴癘古云甘露王如來即其地也 諸蕃志勿廝離國其地多
石山秋露沆瀣日晒即凝

狀如糖霜採而食之清涼甘腴蓋真甘露也 此麻
貿易之貨用刺速斯離布紫

呵斯離蓋即彼勿廝離當為今波斯東法爾斯地

金白銅青琅玕閣婆布之屬

羅婆斯

國與麻加那之右山聯屬 此紅海東岸之地麻加那即麥加回祖
國其西北有城曰拉波即此羅婆斯地矣 奇峰磊磊

如天馬奔馳形勢臨海男女異形不織不衣以鳥羽掩身食無烟火惟有茹毛

飲血巢居穴處而已雖然飲食宮室節宣之不可闕也絲麻締絡寒暑來往之

不可違也夫以洛南北之地懸隔千里尚有寒暑之殊而况於窮海諸國者哉

其地鐘湯之全故民無衣服之備陶然自適以宇宙輪輿宜乎茹飲不擇巢穴

不易相與浮乎太古之天矣

鳥爹

國因伽里之舊名也山林益少其地堰澮而半曠民專農業田沃稼茂既無絕
 糧之患又無蝗蝻之災歲凡三稔諸佛皆廉道不捨遺鄉里和睦士尤尚義俗
 厚民泰各番之所不及也氣候男女與朋加刺畧同此中印度之烏得國東境
 有鳥爹復有大鳥爹正如唐西域記之茶稅收十分之一地產大口黑國翠羽
 達羅大紫達羅明史之小葛蘭大葛蘭也黃蠟木棉細匹布貿易之貨用金銀五色緞白絲丁香荳蔻茅香青白花器鼓
 瑟之屬每箇銀錢重二錢八分准中統鈔一十兩易貳子計一萬一千五百二
 十餘折錢使用以二百五十貳子糶一尖籬熟米折官斗有一斗六升每錢收
 貳子可得四十六籬米通計七十三斗二升可供二人一歲之食有餘故販其
 地者十去九不還也夫以外夷而得知務農重穀使國無遊民故家給人足歲
 無饑寒之憂設知興行禮讓教以詩書禮樂則與中國之風無間然矣孰謂蠻
 貊之邦而不可行者乎

鳥夷誌畧

三

知服齋叢書

異聞類聚

此條所述皆出事林廣記方國類云見某書亦廣記引用原文也

古有奇肱國之民能為飛車從風遠行見於博物志矣次日頓遜國凡人死送
 於郭外鳥食肉盡乃去以火燒其骨即沈於海中謂之鳥葬見於窮神祕苑矣
 次日骨利國晝長夜短薄暮煮一羊脾方熟東方已曙見於神異錄矣次日大
 食國山樹花開如人首不解語人借問惟笑頻笑則彫落見於酉陽雜俎矣次
 日婆登國種穀每月一熟見於神異之記次日繳濮國人有尾欲坐則先穴地
 以安之誤折其尾則死見於廣州之記次日南方之產翁獠婦媿子塔擁衾抱
 雛以護衛之見於南楚之新聞次日番禺縣民失蔬園盜之於百里之外若浮
 筏乘流於海上有縣宰為之判杖見於玉堂之間話他如女人國視井而生育
 茶粥沙國日入其地聲震雷霆至於南方縛婦成姻多非禮聘嶺南之好女不
 事緝織南海之貧窶名為指腹賣南中之師郎擁婦而食肉此又人物風俗之
 不同錄之以備採覽故曰異聞類聚